

Jaarrekening 2021

Vereniging Nederlands Genootschap voor Nieuwgriekse Studies (NGNS)

Inhoudsopgave	Pagina
A Balans per 31 december	2
B Staat van baten en lasten over het boekjaar	3
C Toelichting algemeen	5
D Algemene toelichting op de balans	6
E Grondslagen voor de bepaling van het resultaat	7
F Toelichting op de balans per 31 december	9
G Toelichting op de staat van baten en lasten over het boekjaar	10
H Aanvullende toelichting op realisatie	11
I Samenstelling van het bestuur en vaststelling jaarrekening	12

A. Balans	31-12-21	31-12-20
Na resultaatbestemming		
Activa		
A.1 I Immateriële vaste activa	0	0
A.2 II Materiële vaste activa	0	0
A.3 III Financiële vaste activa	0	0
<hr/>		
A.4 Totale Vaste Activa	0	0
A.5 I Voorraden	0	0
A.6 II Vorderingen	0	0
A.7 III Effecten	0	0
A.8 IV Liquide middelen	36.246	56.834
<hr/>		
A.9 Totale Vlottende Activa	36.246	56.834
A.10 Totale Activa	<u>36.246</u>	<u>56.834</u>
Passiva		
A.11 I Algemene reserve	5.110	3.187
A.12 II Bestemmingsreserve	4.424	6.296
A.13 III Bestemmingsfonds	26.130	45.077
A.14 IV Overige bestemmingsfondsen	0	0
<hr/>		
A.15 Totaal Eigen vermogen	35.665	54.560
A.16 Totale Voorzieningen	0	0
A.17 Totale Langlopende schulden	0	0
A.18 Totale Kortlopende schulden	581	2.274
<hr/>		
A.19 Totale Passiva	<u>36.246</u>	<u>56.834</u>

B.	Staat van baten en lasten	Werkelijk 2021	Begroting 2021	Werkelijk 2020
	BATEN			
	Directe opbrengsten			
B.1	Contributie leden	1.965	2.000	1.925
B.2	Inkomsten certificaat examen	0	0	0
B.3	Workshops	0	0	0
B.4	Overige inkomsten*	0	0	0
B.5	Totale directe opbrengsten	1.965	2.000	1.925
B.6	Indirecte opbrengsten	0	0	0
B.7	Totale opbrengsten	1.965	2.000	1.925
	Bijdragen uit private middelen			
B.8	Bijdragen van particulieren incl. vriendenverenigingen	0	0	0
B.9	Bijdragen van Bedrijven	0	0	0
B.10	Overige bijdragen uit private middelen	0	0	0
B.11	Totaal bijdragen uit private middelen	0	0	0
	Bijdragen uit publieke middelen			
B.12	Incidentele subsidies overig	0	3.000	0
B.13	Meerjarige activiteitsubsidie	0	0	0
B.14	Totaal bijdragen uit publieke middelen	0	3.000	0
B.15	Totale Subsidies/Bijdragen	0	3.000	0
B.16	Totale Baten	1.965	5.000	1.925

B.	Staat van baten en lasten (vervolg)	Werkelijk 2021	Begroting 2021	Werkelijk 2020
	LASTEN			
	<u>Beheerlasten</u>			
B.17	Beheerlasten	1.239	1.370	1.317
B.18	Totale Beheerlasten	1.239	1.370	1.317
	<u>Activiteitenlasten gewone bedrijfsvoering</u>			
B.19	Activiteitenlasten gewone bedrijfsvoering	675	1.200	670
B.20	Totale Activiteitenlasten	675	1.200	670
B.21	Totale Lasten gewone Bedrijfsvoering	1.914	2.570	1.987
B.22	Resultaat gewone bedrijfsvoering	51	2.430	-62
	<u>Activiteitenlasten bijzondere leerstoel</u>			
B.23	Activiteitenlasten bijzondere leerstoel materieel	18.947	20.000	19.695
B.24	Totale Activiteitenlasten bijz. leerstoel materieel	18.947	20.000	19.695
	Totale lasten	20.861	22.570	21.682
B.25	Resultaat inclusief buitengewone bedrijfsvoering	-18.896	-17.570	-19.757
B.26	Saldo rentebaten/-lasten	0	0	0
B.27	Saldo bijzondere baten en lasten	0	0	0
B.28	<u>Exploitatieresultaat</u>	-18.896	-17.570	-19.757
	<u>Verwerking van de bestemming van het resultaat:</u>			
B.29	Mutatie algemene reserve	1.923	0	-61
B.30	Mutatie bestemmingsreserve	-1.872	0	0
B.31	Mutatie bestemmingsfonds	-18.947	-20.000	-19.695
B.32	Totaal	-18.895	-20.000	-19.757

Vooruitlopend op de vaststelling van de jaarrekening is het voorstel omtrent de bestemming van het resultaat reeds in de jaarrekening verwerkt.

c. **Toelichting algemeen**

Aard der activiteiten

De vereniging stelt zich tot doel:

1. de bevordering van onderzoek en onderwijs op het gebied van de Nieuwgriekse taal, letterkunde, geschiedenis en cultuur in Nederland.
2. het stichten en onderhouden van de Marilena Laskaridis Bijzondere Leerstoel Nieuwgriekse Studies aan de Faculteit der Geesteswetenschappen van de Universiteit van Amsterdam
3. het fungeren als landelijke afdeling van het Europees Genootschap voor Nieuwgriekse Studies (EENS);
4. het (mede)organiseren van diverse culturele activiteiten op het gebied van de Nieuwgriekse taal, letterkunde, geschiedenis en cultuur in Nederland

De vereniging heeft geen winstoogmerk en heeft de ANBI-status vanaf 1 januari 2016.

Het RSIN nummer is 854292251.

De vereniging is ingeschreven in de Kamer van Koophandel te Amsterdam onder nr. 61307831

Valuta

Alle vermelde bedragen in de jaarrekening zijn in hele euro's.

Boekjaar

Volgens artikel 8 van de statuten van de Vereniging is het boekjaar gelijk aan het kalenderjaar.

Waarderingsgrondslagen

De jaarrekening is gebaseerd op historische kostprijs conform de richtlijn voor de jaarverslaggeving 640 "organisaties zonder winststreven".

Voor zover niet anders aangegeven, zijn de activa en passiva gewaardeerd op nominale waarde.

Beginbalans

Als uitgangspunt van de administratie is de jaarrekening 2020 genomen met daarin de balans per 31 december 2020.

Jaarrekening

De jaarrekening 2020 is op 24 februari 2021 door het bestuur en de ALV vastgesteld.

d. **Algemene toelichting balans**

Vorderingen en overlopende activa

De vorderingen zijn gewaardeerd tegen nominale waarde onder aftrek van de noodzakelijk geachte voorziening wegens het risico van het niet realiseren van de vorderingen.

Liquide middelen

De liquide middelen zijn gewaardeerd tegen de nominale waarde. Indien middelen niet ter vrije beschikking staan, dan wordt hiermee bij de waardering rekening gehouden.

Eigen vermogen

Er is een eigen vermogen per ultimo 2021 van € 35.664,-. Het is de verwachting dat het eigen vermogen ultimo 2022 nog steeds positief zal zijn.

Het bestuur is van mening dat de continuïteit gewaarborgd is.

Kortlopende schulden

Kortlopende schulden worden bij eerste verwerking opgenomen tegen de reële waarde en vervolgens gewaardeerd tegen de geamortiseerde kostprijs. Dit is meestal de nominale waarde.

Bestemmingsfonds

Het bestemmingsfonds is opgesteld ter dekking van de kosten die met de uitoefening van de taken van de bijzonder hoogleraar prof. dr. M. Boletsi gemoeid zijn voor de jaren 2018 tot en met 2022.

Elk jaar wordt er een bedrag van circa € 20.000,- onttrokken aan het bestemmingsfonds.

Het totale bedrag dat binnen 5 jaar onttrokken zal worden aan het bestemmingsfonds zal het saldo van dit fonds geenszins overschrijden.

Het saldo van het bestemmingsfonds is op 31-12-2021 € 26.130,-.

Bestemmingsreserve

De bestemmingsreserve wordt aangehouden voor de opleiding Nieuwgrieks.

Het saldo van de bestemmingsreserve is ultimo 2021 € 4.424,-.

Deze is gelijkgesteld aan de specifieke opleidings-bankrekening.

E. Grondslagen voor de bepaling van het resultaat

Begroting

De begroting 2021 is door de algemene ledenvergadering en het bestuur op 24 februari 2021 goedgekeurd.

Omzet/baten

Netto-omzet omvat de opbrengsten uit lidmaatschap, donaties en subsidies.

Subsidies worden als bate verantwoord in de exploitatierekening in het jaar waarin de gesubsidieerde kosten zijn gemaakt, of wanneer een gesubsidieerd exploitatietekort zich heeft voorgedaan. De baten worden verantwoord als het waarschijnlijk is dat deze worden ontvangen.

Lasten

De kosten worden bepaald op historische basis en toegerekend aan het verslagjaar waarop zij betrekking hebben.

Gezien het ontbreken van voldoende belaste inkomsten wordt er geen BTW afgedragen of ingehouden.

Activiteitenlasten

De activiteitenlasten worden opgenomen voor de direct daaraan bestede kosten.

Het genootschap heeft geen eigen personeel. Door derden uitgevoerde werkzaamheden worden vergoed op basis van de begrote en gedeclareerde tijdsbesteding.

Personeelskosten

Door derden uitgevoerde werkzaamheden worden vergoed op basis van de begrote en gedeclareerde tijdsbesteding op basis van de ter zake algemeen aanvaarde tarieven.

Er was per ultimo boekjaar geen personeel in dienst (0 fte) op jaarbasis. Er is gewerkt met vrijwilligers.

Wet normering topinkomens (WNT)

De dagelijkse leiding van de Vereniging wordt gevoerd door het bestuur.

De eventuele salarissen zijn ver onder de WNT norm. De leden van het bestuur zijn onbezoldigd.

Er zijn in het boekjaar geen ontsluitkeringen aan functionarissen betaald die op grond van de WNT dienen te worden gerapporteerd.

Resultaat

Het resultaat wordt bepaald als het verschil tussen de opbrengstwaarde van de geleverde prestaties, kosten en andere lasten over het jaar.

De opbrengsten op transacties worden verantwoord in het jaar waarin zij zijn gerealiseerd.

		31-12-2021	31-12-2020
F	Toelichting op de balans		
	Activa		
F.1	Vorraden (I)	0	0
	Vorderingen		
F.2	Saldilijst debiteuren	0	0
F.3	Af: voorziening dubieuze debiteuren	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>
F.4	Nog te ontvangen subsidies		
F.5	Subsidie overig	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>
	Overige vorderingen en overlopende passiva		
F.6	Vooruitbetaalde bedragen	0	0
F.7	Nog te ontvangen bedragen	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>
	Totaal vorderingen (II)	<u>0</u>	<u>0</u>
	Liquide middelen (IV)		
F.8	Deposito ABN AMRO Bank (48)	23.971	43.428
F.9	Rekening courant ABN AMRO Bank (86)	7.850	8.579
F.10	Rekening courant ABN AMRO Bank (41)	4.424	4.826
		<u>36.246</u>	<u>56.834</u>
	Totale Activa	<u>36.246</u>	<u>56.834</u>
	Passiva		
	Eigen vermogen		
	Algemene reserve (I)		
F.11	Exploitatiesaldo voorgaande boekjaren	3.187	3.248
F.12	Mutatie boekjaar	1.923	-61
	Eindsaldo boekjaar	<u>5.110</u>	<u>3.187</u>
	Bestemmingsreserve Opleiding Nieuw Grieks		
F.13	Saldo voorgaande boekjaren	6.296	6.296
F.14	Mutatie boekjaar	-1.872	0
	Eindsaldo boekjaar	<u>4.424</u>	<u>6.296</u>
	Deze reserve wordt aangehouden voor nog te maken en onvoorzienne uitgaven voor de opleiding.		
	Ultimo 2021 is € -/- 1.872 onttrokken aan de bestemmingsreserve. Deze is op deze wijze gelijkgesteld aan de specifieke opleiding bankrekening.		
	Het bedrag ad € 1.872 is vervolgens samen met het resultaat 2021 van de gewone bedrijfsvoering ad € 51 (totaal € 1.923) ten gunste van de algemene reserve gebracht.		
	Bestemmingsfonds Bijzondere Leerstoel		
F.15	Beginsaldo voorgaande boekjaar	45.077	59.946
F.17	Bijdrage Laskaridis Foundation 2020	0	4.000
F.18	Bijdrage MGSA beurs 2020	0	827
F.19	Mutatie boekjaar 2021	-18.947	-19.695
F.20	Eindsaldo boekjaar	<u>26.130</u>	<u>45.077</u>
	Ultimo 2021 is het saldo van het bestemmingsfonds € 26.130,- deze reserve wordt aangehouden voor de Bijzondere Leerstoel. Er is een contractuele verplichting met de Laskaridis Foundation en de UvA , om met ingang van 1 januari 2018, voor vijf jaar, een bedrag ad circa € 20.000,- per jaar te besteden aan de Bijzondere Leerstoel.		
	Totale Eigen vermogen	<u>35.665</u>	<u>54.560</u>
F.21	Voorzieningen	0	0
F.22	Langlopende schulden	0	0
	Kortlopende schulden		
F.23	Crediteuren	0	0
	Belastingen en premies		
F.24	Belasting	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>
F.25	Overige schulden&overlopende passiva	581	2.274
		<u>581</u>	<u>2.274</u>
F.26	Totale Kortlopende schulden	<u>581</u>	<u>2.274</u>
	Totale Passiva	<u>36.246</u>	<u>56.834</u>

g.	Toelichting op de Staat van baten en lasten.	Werkelijk 2021	Begroting 2021	Werkelijk 2020
	Inkomsten			
G.1	Contributies	1.965	2.000	1.925
G.2	Inkomsten certificaat examen	0	0	0
G.3	Diverse Project bijdragen NGNS dag / lezing	0	0	0
		<u>1.965</u>	<u>2.000</u>	<u>1.925</u>
G.4	Sponsorinkomsten			
G.5	Sponsorinkomsten	0	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>	<u>0</u>
	Overige inkomsten			
G.6	Overig	0	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>	<u>0</u>
G.7	Totaal directe inkomsten	<u>1.965</u>	<u>2.000</u>	<u>1.925</u>
	Subsidies/Bijdragen			
	Bijdragen uit private middelen			
G.8	Donaties	0	0	0
G.10	Donaties Laskaridis Foundation	0	0	0
		<u>0</u>	<u>0</u>	<u>0</u>
	Bijdragen uit publieke middelen			
G.11	Ministerie Cultuur Cyprus (via opleiding Nieuwgrieks)	0	3.000	0
		<u>0</u>	<u>3.000</u>	<u>0</u>
G.12	Totale Subsidies/Bijdragen	<u>0</u>	<u>3.000</u>	<u>0</u>

g.	Toelichting op de Staat van baten en lasten (vervolg).	Werkelijk 2021	Begroting 2021	Werkelijk 2020
G.13	Beheerlasten			
G.14	Hosting website	241	200	200
G.15	Website extra kosten	200	200	316
G.16	Contributie EENS + VVNIA	85	215	165
G.17	Bankkosten	259	300	275
G.18	Verzekering aansprak. bestuur	454	455	361
	Totale beheerlasten	<u>1.239</u>	<u>1.370</u>	<u>1.317</u>
	Activiteitenlasten gewone bedrijfsvoering			
	Algemeen			
G.22	Organisatie KEG-examens	0	0	0
G.23	Organisatie NGNS-dag	0	0	0
G.24	Kosten Projecten	0	0	0
G.25	Advieskosten	145	0	0
G.26	Catering NGNS-dag	0	0	0
G.27	Catering buluitreiking KEG e.a.	0	0	0
G.28	Bijzondere Leerstoel (bezoek Laskaridis delegatie)	0	0	0
G.29	Reiskosten	0	0	0
G.30	Representatiekosten NGNS	69	200	0
G.31	Onderwijs & onderzoek opleiding Nieuwgrieks, UvA	365	300	187
G.32	Representatiekosten opleiding Nieuwgrieks	73	100	64
G.33	Varia lezingen	23	400	219
G.34	NGNS kringen kosten	0	0	0
G.35	Overige	0	200	200
G.36		<u>675</u>	<u>1.200</u>	<u>670</u>
G.37	Resultaat gewone bedrijfsvoering	<u>51</u>	<u>2.430</u>	<u>-61</u>
G.38	Activiteitenlasten buitengewone bedrijfsvoering			
G.39	Kosten bijzondere leerstoel (Universiteit Leiden)	14.600	14.600	14.600
G.40	Kosten bijzondere leerstoel (NGNS)	4.347	5.400	5.095
G.41	Totaal buitengewone bedrijfsvoering	<u>18.947</u>	<u>20.000</u>	<u>19.695</u>
G.42	Totaal activiteitenlasten	<u>19.622</u>	<u>21.200</u>	<u>20.365</u>
G.43	Totale lasten	20.861	22.570	21.682
G.44	Resultaat inclusief buitengewone bedrijfsvoering	<u>-18.896</u>	<u>-17.570</u>	<u>-19.756</u>
G.45	Saldo rentebaten/-lasten	0	0	0
G.46	Saldo bijzondere baten/lasten	0	0	0
G.47	Exploitatieresultaat	<u>-18.896</u>	<u>-17.570</u>	<u>-19.757</u>

H. Aanvullende toelichting op realisatie

Inkomsten

- G11 Het bedrag ad € 3.000,- in de begroting inzake de bijdrage van het Ministerie Cultuur Cyprus (via opleiding Nieuwgrieks) is niet ontvangen in 2021. De opbrengsten zijn derhalve lager dan begroot.

Subsidies/ Bijdragen

- G12 Deze zijn gelijk aan de begroting.

Beheerslasten

Deze zijn nagenoeg gelijk aan de begroting.

Activiteitenlasten gewone bedrijfsvoering

De kosten zijn lager dan begroot vanwege COVID-19.

Activiteitenlasten buitengewone bedrijfsvoering (kosten bijzondere leerstoel)

Met de Universiteit Leiden en de Universiteit van Amsterdam is een overeenkomst gesloten voor het in stand houden van de bijzondere leerstoel. Er wordt met ingang van 1 januari 2018 voor vijf jaar een bedrag gefactureerd door de universiteit te Leiden aan de NGNS ad € 14.600,- voor de bekostiging van de leerstoel. Het NGNS heeft een bedrag ad circa € 5.400,- per jaar beschikbaar voor de bijzondere leerstoel.

In 2020 is een extra bijdrage verleend door de Laskaridis Foundation ten behoeve van het "Oxford project".

Dit bedrag ad € 4.000,- is ontvangen per bank in 2020 en toegevoegd aan het bestemmingsfonds.

In 2020 is tevens een MSGA beurs per bank gestort ad € 827,- ook dit bedrag is toegevoegd.

Ultimo 2021 is het beschikbare bedrag € 26.130,-.

- G40 Bij de post "kosten bijzondere leerstoel" zijn kosten 2021 voor het Oxford project inzake de webpagina opgenomen voor € 1.066- in de post € 4.347,-.

Vaststelling Jaarrekening

De jaarrekening is vastgesteld in de algemene ledenvergadering van 18 maart 2022

Voorzitter Tatiana Markaki

Vicevoorzitter Arthur Bot

Secretaris Leandra Zoufoukaridis

Penningmeester Peter Bander

Algemeen lid Shereen El Sherbini